

## Sovvenzione del Fondo Culturale SSA

Regolamento

## Federazioni interessate:

FSSTA: Fédération Suisse des Sociétés Théâtrales d'Amateurs

FFSI: Federazione filodrammatiche della Svizzera italiana.

Il Fondo culturale della Società Svizzera degli Autori (SSA) sovvenziona la creazione o la ripresa di opere teatrali da parte di compagnie amatoriali se queste sono membri di una delle due federazioni sopra menzionate e se l'autore dell'opera è iscritto alla SSA.

La richiesta deve essere effettuata per iscritto il prima possibile e non oltre 6 mesi dalle rappresentazioni. La compagnia firmataria accetta la decisione relativa alla sovvenzione che sarà presa dalla SSA. Il modulo di richiesta di sovvenzione deve essere inviato per posta o per e-mail alla SSA.

La sovvenzione sarà versata alla compagnia produttrice una volta i diritti d'autore pagati.

Verrà assegnata una sola sovvenzione per ogni creazione o ripresa, anche se lo spettacolo viene rappresentato nell'arco di più anni civili o se vengono aggiunte altre date di rappresentazione al piano iniziale di tournée.

Il sostegno alle compagnie filodrammatiche è pari a :

Creazione di un'opera teatrale in Svizzera : CHF. 800.Ripresa di un'opera teatrale in Svizzera : CHF. 500.Creazione di un'opera teatrale in Svizzera : CHF. 1'500.Ripresa di un'opera teatrale in Svizzera : CHF. 1'000.-

Le sovvenzioni non sono cumulabili.

Regolamento valido dal 03.11.2025.



## Richiesta di sovvenzione

Per la creazione o la ripresa di un'opera teatrale di un autore SSA

O a management and a district and		
Compagnia produttrice :		
Iscritta alla FFSI dal :		
Persona responsabile :		
Indirizzo :		
Codice postale :		
Telefono :		
Titolare del conto bancario :		
Codice postale :		
IBAN :		
La pièce :	O in creazione	O ripresa
Titre :		
Autrice(i)/Autore(i):		
Compos. musicale/ ediz. :		
Lugo di rappresentazione :	○ in Svizzera	O all'estero
Nome dello stabilimento :		
Indirizzo :		
Paese :		
Date di rappresentazione :		
	spettacolo si impegna a fornire alla vizzera e/o all'estero (programmi stampati	
Luogo e data :	Firma della/del responsabile :	

Da restituire debitamente compilato all'SSA per e-mail all'indirizzo st@ssa.ch.